
ICANN79 | Foro de la comunidad – Sesión de trabajo de micrófono abierto para la comunidad del GAC

Martes, 5 de marzo de 2024 – 9:00 a 10:00 SJU

ORADOR DESCONOCIDO: Hola y bienvenidos a la sesión de micrófono abierto del GAC de ICANN 79 el martes 5 de marzo a las 13:00 UTC. Tomen nota de que esta sesión será grabada y se rige por los estándares de comportamiento esperados de la ICANN. Durante la sesión se leerán en voz alta las preguntas o comentarios que se escriban en el chat de la manera adecuada. Recuerden decir su nombre y el idioma en el que hablarán en caso de que lo hagan en un idioma distinto del inglés. Hablen con claridad y a una velocidad razonable para permitir una interpretación correcta. Asegúrense de silenciar el resto de los dispositivos al hacer uso de la palabra. Pueden acceder a todas las funciones disponibles en esta sesión en la barra de herramientas de Zoom. Habiendo dicho esto le doy la palabra al presidente del GAC, Nicolás Caballero.

NICOLÁS CABALLERO: Buenos días. Buenos días a todos los que están en la sala. Buenas tardes, buenas noches a quienes están de manera remota. Bienvenidos a esta sesión de micrófono abierto del GAC. Me complace ver que hay una audiencia diversa, participativa y comprometida. Tenemos aquí a funcionarios del gobierno, del sector académico, expertos técnicos, representantes de empresas de distintos países y distintas regiones.

Nota: El contenido de este documento es producto resultante de la transcripción de un archivo de audio a un archivo de texto. Si bien la transcripción es fiel al audio en su mayor proporción, en algunos casos puede hallarse incompleta o inexacta por falta de fidelidad del audio, como también puede haber sido corregida gramaticalmente para mejorar la calidad y comprensión del texto. Esta transcripción es proporcionada como material adicional al archivo, pero no debe ser considerada como registro autoritativo.

Esta sesión es una oportunidad básicamente para que todos ustedes compartan sus opiniones, preguntas, puntos de vista sobre todo lo que tiene que ver con el DNS o sistema de nombres de dominio. Creo que no tengo que repetirlo pero ustedes saben que el DNS es un componente vital de la infraestructura de Internet porque traduce los nombres de dominio en direcciones IP. Permite la comunicación entre distintas redes y distintos dispositivos.

El DNS también es un campo complejo y dinámico que enfrenta desafíos. También tiene oportunidades para la innovación, gobernanza, seguridad, cooperación y por eso estamos hoy aquí. La idea es intercambiar ideas y perspectivas sobre cómo mejorar el DNS para beneficio de todos los usuarios de Internet y para escuchar. Digamos que vamos a estar en modo escucha de la comunidad.

Para que la sesión sea productiva les pido que por favor sigan tres normas que son muy sencillas. La primera es, por favor, concéntrense en el tema principal que es el DNS. No hablemos de cosas que tienen que ver con política, religión, diplomacia. Este no es el lugar para este tipo de debates. Solamente nos va a distraer de los temas fundamentales de esta reunión.

En segundo lugar, sean respetuosos de los oradores y del resto de los participantes. No interrumpen y obviamente no insulten a nadie. Traten de entender que hay distintos puntos de vista. Supongo que vamos a tener puntos de vista muy diferentes respecto de muchas cosas.

Finalmente, limiten su participación. Esto es muy importante. Por favor, limiten su participación a no más de dos minutos. Les pedimos que sean claros y concisos. No repitan lo que ya se dijo. Traten por favor de mantenerse concentrados en el tema que se está tratando. Si tienen alguna pregunta, que sea específica, que sea pertinente. Creo que siguiendo estas reglas simples vamos a tener una buena sesión, un diálogo constructivo para todos los participantes.

Gracias por su cooperación y su atención. Espero escucharlos. Vamos a comenzar entonces con este experimento. Si todo sale bien, vamos a repetirlo en Kigali y, si sale bien, lo repetiremos en Estambul o incluso entre las reuniones públicas. Vamos a ver cómo sale. Comencemos. Le voy a dar la palabra al señor Nigel Hickson. Él va a hablar de algunas cuestiones administrativas.

NIGEL HICKSON:

No, no. Buenos días a todos. Este es un experimento pero es un experimento que está en manos de ustedes. Creo que hemos recibido preguntas antes de la sesión así que le doy la palabra, Nico.

NICOLÁS CABALLERO:

Sí. Quiero finalizar con los objetivos de la sesión. Como ustedes pueden ver en la imagen, esto va a durar una hora. No lo mencioné. Hay gente de distintas unidades constitutivas dentro de la comunidad de la ICANN y pueden tomar el micrófono para hacer sus preguntas. Como dije, estamos en un modo escucha. No les vamos a poder dar

una respuesta inmediata. No esperen una reacción en 30 segundos a lo que acaban de decir.

No queremos evitar que nadie participe o que diga su opinión o lo que sea, en general cuando esté vinculada con el DNS, con la industria del DNS, con el tema del DNS. Como dije al comienzo de la sesión, aquí no estamos para discutir la vida en Marte o cosas por el estilo. Como dije anteriormente, por favor, manténganse concentrados. Vamos entonces a dar lugar a las preguntas, comentarios que quieran hacer. Tomen el micrófono, por favor.

FARZANEH BADI:

Hola. Soy Farzaneh Badii, del grupo de trabajo de entidades no comerciales. Queremos hablar de algunos temas sobre el GAC. El objetivo de este grupo de partes interesadas no comerciales es representar a través de sus representantes elegidos los intereses de los registratarios no comerciales y los usuarios de Internet no comerciales de dominios de alto nivel genéricos.

Defendemos los derechos humanos, como pueden ser la privacidad y la libertad de expresión en ICANN. Nuestros miembros incluyen a gente que viene de los derechos digitales, de la comunidad técnica sin fines de lucro y del sector académico. Nosotros traemos distintas opiniones a la ICANN.

Nos preocupa que el GAC pide una confidencialidad total en el acceso de los organismos encargados de aplicación de la ley a los datos personales y sensibles de los registratarios de nombres de dominio

que introdujeron prácticas poco transparentes y hacen difícil entonces que estos organismos encargados de aplicación de la ley tengan que rendir cuentas en caso del abuso potencial que hagan del sistema de datos de registración. Es por eso que pedimos confidencialidad en el proceso debido y podemos discutir entonces cuáles pueden ser las soluciones para llegar a una transparencia y una confidencialidad al mismo tiempo cuando se hace este pedido en algunos casos.

Creemos que para mitigar el uso indebido del DNS en primer lugar tenemos que concentrarnos en los procesos justos, no en violar los derechos porque reducir el uso indebido no tiene que ir en detrimento de los derechos humanos. Nuestros indicadores para un buen sistema de mitigación de uso indebido del DNS tienen que combinar una buena calidad con procesos justos y una disminución en el uso indebido del DNS.

Es por eso que nosotros le instamos al GAC a que trabaje con la comunidad para entender cuáles son las implicancias de derechos humanos que pueden tener en los compromisos voluntarios de los registros y en las enmiendas que se han aprobado. Esto tiene que ver con tener una Internet abierta, segura y nuestro grupo de partes interesadas aboga por eso dentro de cada una de nuestras fronteras.

NICOLÁS CABALLERO:

Perdón. Gracias. ¿Ustedes son partes interesadas no comerciales o comerciales?

FARZANEH BADII:

No comerciales.

NICOLÁS CABALLERO:

Perfecto. Muchísimas gracias, Farzaneh. Son el grupo de partes interesadas no comerciales. Como ya dije anteriormente, nosotros no vamos a dar ninguna respuesta inmediata pero eso no evita que algunos de los distinguidos miembros del GAC, incluso los vicepresidentes, puedan brindar sus reacciones iniciales, si ese es el caso. ¿Tenemos algún comentario, algo que quieran agregar a lo que la señora Farzaneh Badii acaba de decir? Espero haber pronunciado bien su apellido. Reino Unido, por favor.

NIGEL HICKSON:

Buenos días. Creo que quizá sean otros los que tengan que dar una respuesta detallada a su comentario. Nosotros creemos que tiene que haber confidencialidad cuando es adecuada, cuando el objetivo del pedido es un incidente serio y entonces los detalles del pedido, si son hechos públicos, podrían minar el objetivo que tiene ese pedido para ese incidente pero quiero agradecerle a la NCUC porque durante los años no hemos tenido oportunidad quizá de hablar mucho con el GAC. Han venido aquí y a veces no podemos agradecerles desde aquí lo suficiente por todo el trabajo que han estado haciendo en estos años y sobre todo en el grupo intercomunitario de responsabilidad y otros temas. Muchísimas gracias por el trabajo que ustedes realizan.

NICOLÁS CABALLERO: Muchísimas gracias, Reino Unido. ¿Alguna otra reacción en la sala, algún otro comentario? De no ser el caso, muchísimas gracias, Farzaneh. ¿Podrían mostrar las diapositivas en pantalla? Gracias. Tenemos a Fabricio Vayra, de Perkins Cole, LLP. Adelante, por favor. ¿Está en la sala?

ORADOR DESCONOCIDO: Señor Presidente, hablar el personal de apoyo, desde el fondo de la sala. Tenemos cinco personas que se anotaron para hablar. Hay dos que decidieron no hacerlo y hay dos que todavía no se han presentado. Este micrófono abierto es un micrófono abierto. Quien quiera puede pedirlo. De lo contrario, parece que hoy a la mañana no hay nadie más que quiera hacer uso de la palabra.

NICOLÁS CABALLERO: ¿Qué pasa con la persona que estaba en línea?

ROBERT HOGGARTH: Estaba registrado pero todavía no lo vemos en la sala de Zoom.

NICOLÁS CABALLERO: Una vez más, tenemos un micrófono abierto. No sé si hay más preguntas porque de lo contrario significa que nuestro experimento fue tremendamente exitoso. Vamos a tener más café entonces. No. Perdón, perdón. Sí, hay alguien que está. Benedetta, adelante, por favor.

ROBERT HOGGARTH: Lo que queremos hacer, como tenemos tiempo extra, quizá podemos dar un informe sobre el progreso del comunicado, si eso les parece bien a las autoridades del GAC.

NICOLÁS CABALLERO: Sí, sí. Perdón, tengo a Brasil pidiendo la palabra. Adelante, Brasil.

BRASIL: Nico, creo que es después de la sesión de micrófono abierto. Si me lo permite, yo querría sugerir un momento para hacer referencia a la iniciativa NETmundial+10.

NICOLÁS CABALLERO: Es un micrófono abierto. Lo puede hacer.

BRASIL: Quiero aprovechar esta oportunidad entonces que me dan. Ustedes saben que después de 10 años de la NETmundial original que fue un hito en lo que tenía que ver con las discusiones sobre gobernanza en el mundo de Internet, Brasil a través de nuestro comité ejecutivo de Internet está organizando la NETmundial+10, que va a tener lugar el 29 y 30 de abril en San Pablo, en el Hotel Great Hyatt.

El evento está organizado de manera en la que participan múltiples partes interesadas. Ya tenemos algunos grupos de trabajo que están

armando parte del debate. El foco del debate como está descrito son desafíos globales para la gobernanza. Vamos a hablar del modelo de múltiples partes interesadas, cómo puede ser impulsado, cómo puede ser mejorado dentro de las circunstancias actuales de la renovación de la agenda digital. Quiero invitar a los colegas a que participen y quiero invitarles a todos a ir a San Pablo de ser posible. Tenemos un sitio web específico que es netmundial.br. Ahí pueden ver más información. Aquí estamos con el coordinador del comité ejecutivo de Internet. Si alguien necesita alguna aclaración o si tiene algún comentario se puede acercar a nosotros para hablar de eso. Muchísimas gracias por abrir el micrófono y darme esta oportunidad.

NICOLÁS CABALLERO:

Gracias, Brasil. Es la misma lógica que se aplica a todos. Hay un caballero que está pidiendo el micrófono. Perdón, antes del micrófono a este caballero, perdón, no puedo ver su nombre. La verdad, soy bastante corto de vista. Brasil, tengo algunas preguntas. ¿Los representantes del GAC van a recibir invitaciones oficiales a NETmundial? Estoy pensando en la logística, en los detalles. ¿De qué manera van ustedes a gestionar el tema de invitaciones y nuestra potencial participación en NETmundial?

BRASIL:

Nico, es una muy buena pregunta porque es una buena sugerencia. El enfoque inicial es un modelo de múltiples partes interesadas, un evento de múltiples partes interesadas. La idea es publicitarlo. Está abierta la inscripción pero creo que en este caso la sugerencia es muy

interesante, que nosotros enviemos invitaciones a los representantes del GAC. Vamos a trabajar en esa dirección.

NICOLÁS CABALLERO: Quiero reformular la pregunta, si me permiten. ¿Cómo piensan ustedes que el GAC puede participar en NETmundial? ¿Cuál sería nuestro rol, si lo hay?

BRASIL: Nico, estamos haciendo un comentario. No vemos un rol específico para el GAC en sí mismo sino que aproveché esta oportunidad para hablar y que los representantes del gobierno estén atentos y sepan de este evento. No es un evento que se organice orientado al gobierno pero los gobiernos, como una de las comunidades en el modelo de múltiples partes interesadas, pueden participar. No veo que se invite a los representantes del gobierno para el proceso.

RENATA MIELLI: Voy a hablar en portugués, para la diversidad. Creo que es importante que los miembros del GAC participen en NETmundial porque el GAC tiene una experiencia interesante en procesos que se basan en el consenso porque se escucha, se toma en cuenta la diversidad. Este es uno de los objetivos de nuestras deliberaciones. Mejorar los procesos de múltiples partes interesadas concentrándonos en resultados concretos. Creo que la contribución de los gobiernos con la experiencia que tienen en las sesiones del GAC será bienvenida.

NICOLÁS CABALLERO: Perdón, tengo a este caballero. Le pido disculpas nuevamente porque no veo su nombre. Después tengo a Suiza e Irán. Adelante.

PATRICK PENNINCKX: Buenos días. Soy Patrick Pennincks, responsable del departamento de Gobernanza y Desarrollo Digital en el Consejo de Europa. La verdad es que estoy muy interesado en lo que planteó la unidad constitutiva no comercial. Es lo que forma parte de nuestro trabajo diario en el Consejo de Europa. Ustedes saben que por un lado nosotros trabajamos con los organismos encargados de aplicación de la ley pero también somos parte del Convenio sobre Derechos Humanos. Tenemos que combinar estos dos intereses. Lo que tiene que ver con el cibercrimen y todo lo que tiene que ver con inteligencia artificial. Por un lado tenemos los derechos humanos, la ley y la democracia, pero por el otro lado también tenemos que proveer para las compañías públicas y para los organismos encargados de la aplicación de la ley.

Creo que la seguridad en el sistema de nombres de dominio resulta esencial para poder brindar procesos abiertos pero al mismo tiempo nosotros tenemos que darles acceso a los organismos encargados de aplicación de la ley para que en cualquier contexto, sobre todo cuando hablamos de delitos penales, puedan tener acceso a los datos que resulten importantes para resolver los delitos.

NICOLÁS CABALLERO: Muchas gracias, Patrick. Disculpe, no pude ver su nombre antes. Muy bien. Muchísimas gracias. Ahora toma la palabra Suiza.

JORGE CANCIO: Muchas gracias, Nico. En primer lugar, creo que esta es una muy buena oportunidad de compartir todo este tipo de información como lo han hecho nuestros amigos de Brasil. Es decir, ponernos todos al tanto en el comité acerca de cuestiones relevantes para todos los colegas y también para la comunidad en general.

En segundo lugar, con respecto a la intervención de Farzaneh y a la respuesta de Patrick del Consejo de Europa, nosotros en el GAC tenemos un grupo de trabajo sobre derechos humanos y derecho internacional, incluso hoy en día estamos en contacto con otras partes de la comunidad de la ICANN. Quizá Suada o alguno de nuestros líderes del grupo de trabajo quiera tomar la palabra ya que los derechos humanos siempre son muy importantes para nosotros. Siempre los debemos tener en cuenta cuando consideramos las aplicaciones de orden público y de cumplimiento de la ley.

También aprovechando este formato de diálogo quiero decirles a nuestros colegas y amigos que vamos a ser anfitriones junto con la UIT de un evento de alto nivel que formará parte de la Cumbre Mundial sobre la Sociedad de la Información +20 y su proceso de revisión. Este evento de alto nivel tendrá lugar en Ginebra a fines de mayo. Ya se están enviando las invitaciones. Son de carácter público. Se las pueden descargar del sitio web de manera tal que ustedes las puedan dirigir a sus ministros, a sus colegas o ustedes mismos las puedan utilizar si es

que esto es pertinente para ustedes. Voy a compartir esta información también en la lista de correo electrónico del GAC si los líderes del GAC me lo permiten.

NICOLÁS CABALLERO: Por supuesto, por supuesto, Suiza. Ningún inconveniente. Al contrario. Ahora siguen Irán, Bosnia-Herzegovina y también un caballero que está aquí presente. Le pido disculpas porque no llego a ver su nombre. Soy corto de vista, muy corto de vista.

IRÁN: Buenos días, buenas tardes. Buen día para todos. En primer lugar quiero referirme a lo que dijo Jorge con respecto a la invitación formal para esta reunión de alto nivel. Fue enviada a todos los ministerios de comunicación o sus equivalentes. Eso ya sucedió. También habrá un debate en formato de mesa redonda. Si los ministros quieren participar y hacer sus aportes se les asignará un tiempo máximo de cinco minutos. Eso ya está previsto. Pueden ponerse en contacto con la persona a cargo en la UIT.

Con respecto a NETmundial, sí, fue un éxito. Un evento exitoso que se hizo inmediatamente después de que la ICANN decidiera transferir la autoridad de la supervisión de las funciones de la IANA del gobierno de los Estados Unidos a la comunidad. Yo creo que debemos ser un tanto más cautelosos. Lo que pasó después de 10 años es diferente que la CMSI porque hay líneas de acción en la CMSI. No creo que se haya realizado una revisión formal de NETmundial en los últimos 10 años.

Este evento, NETmundial+10, y luego NETmundial+20 tienen que ser tomados con más cautela por estas distinguidas delegaciones. No sé si quizá lo quieran llamar NETmundial 2 o NETmundial +, porque si decimos NETmundial+10 significa que hicimos una revisión. Sí, fue un éxito. Estamos muy contentos de haber participado. Yo participé hace 10 años. Muchas gracias.

NICOLÁS CABALLERO:

Muchas gracias, Irán. Muchas gracias por ser conciso y directo. Brasil, ¿quiere responder al comentario de Irán? No. Okey. Tengo un caballero aquí que quiere tomar el micrófono. Luego Bosnia-Herzegovina tomará la palabra.

HONG-FU MENG:

Muchas gracias, señor Presidente. Gracias a todos los participantes. Soy Hong-Fu. Soy un registrador acreditado por la ICANN en China. Quiero hablar del tema del procesamiento de los materiales que tienen que ver con el abuso sexual infantil en línea. Nuestra organización ayuda a retirar este contenido e intenta proteger a los chicos de este daño en línea. Quisiera saber si el GAC tiene alguna idea de cooperación para ayudar a información acerca de este tipo de contenido y de su debido proceso para proteger a las futuras generaciones. Gracias.

NICOLÁS CABALLERO:

Muchas gracias. Tenemos a alguien que quisiera tomar la palabra para responderle a este caballero. No hace falta dar respuestas en el

momento, como ya dije en reiteradas oportunidades pero, por si acaso, consulto si alguien quiere tomar la palabra. Aquí alguien quiere tomar la palabra. Patrick.

PATRICK PENNINCKX: Muchas gracias. Tengo otra pregunta para el representante de Brasil porque yo organicé NETmundial hace 10 años y un año después organicé una respuesta con los líderes. La pregunta es si en estos 10 años se ha hecho algo o si simplemente vamos a recrear lo que sucedió hace 10 años.

NICOLÁS CABALLERO: Muchas gracias por la pregunta. Brasil, ¿quiere responder?

BRASIL: No queremos que esta sesión se transforme en un debate sobre este tema. Estamos abiertos al diálogo, por supuesto. La idea es en principio tener una nueva mirada 10 años después de la reunión original. Nuestro objetivo principal es hablar acerca de la gobernanza, ver cómo el modelo de múltiples partes interesadas se puede reforzar o potenciar en un entorno con una Internet y un entorno digital mucho más actualizado y con muchos procesos importantes en curso en distintas organizaciones. Con todo gusto seguiremos dialogando por separado. No queremos apoderarnos de la sesión.

NICOLÁS CABALLERO: Muchas gracias, Brasil. Muchas gracias, Patrick, por la pregunta. Toma la palabra Bosnia-Herzegovina.

SUADA HADZOVIC: Hola. Soy Suada Hadzovic. Represento a Bosnia-Herzegovina ante el GAC. Soy copresidenta del grupo de trabajo de derechos humanos y derecho internacional. Con respecto a los derechos humanos, trabajamos constantemente sobre este tema. Ayer durante la ceremonia inaugural habrán notado que tuvimos interpretación en lengua de signos y también que teníamos representantes de esa comunidad en Puerto Rico. Estamos trabajando para recopilar información con respecto a la visibilidad y al impacto de la interpretación en lengua de signos durante las reuniones públicas de la ICANN. Siempre queremos empoderar a las personas y proteger sus derechos humanos. Muchas gracias.

NICOLÁS CABALLERO: Muchas gracias, Bosnia-Herzegovina. Hay un participante que se llama Gopal Tadeipalli que quiere tomar la palabra. Adelante.

GOPAL TADEIPALLI: Gopal Tadeipalli, de la India. Esta es una linda experiencia. El DNS es una idea de protección por capas. No podemos depender completamente de los datos para el tema de la confidencialidad. Hay que tener en cuenta todas las aplicaciones, las aplicaciones más preponderantes y cómo funcionan. ¿Se está haciendo algo al respecto para exigir el cumplimiento de lo que acabo de mencionar?

NICOLÁS CABALLERO: Muchas gracias por la pregunta, señor Tadepalli. Ahora toma la palabra Irán.

IRÁN: Muchas gracias, señor Presidente. Como dije, NETmundial fue un evento histórico de gran ayuda para la comunidad pero fue organizado antes de la transición y antes de los procesos de responsabilidad de la ICANN. Con lo cual, un tema de revisión sería ver hasta qué punto la transición y los mecanismos de responsabilidad de la ICANN con las áreas de trabajo 1 y 2 y el GDPR, etc., hasta qué punto fueron exitosos y qué hemos aprendido a raíz de esto.

En segundo lugar, el resultado de NETmundial, si es que informaron algo, hay que ver qué había ahí. Hubo objetivos, declaraciones y requisitos. Quizá sería bueno ver hasta qué punto esas declaraciones, esos objetivos y esos requisitos se han cumplido. Esto es simplemente una idea, una sugerencia para la distinguida delegación del gobierno de Brasil. Muchas gracias.

NICOLÁS CABALLERO: Muchas gracias, Irán, por su intervención. Muy bien. Por una parte, como bien dijo, Brasil, no estamos aquí para hablar del evento NETmundial+10 pero por otra parte esta es una sesión de micrófono abierto. Le pido disculpas, Brasil, no queremos incomodarlos pero es una sesión de micrófono abierto. Son válidas todas las preguntas de todos los participantes sobre cualquier tema siempre y cuando

guarden relación con Internet y con el DNS. Por favor, le pido disculpas si es que está en el centro del debate en este momento. NETmundial tendrá lugar el mes próximo, el 29 y el 30 de abril. Va a estar en el centro del debate. No sé si quiere responder algo en este momento a la intervención del delegado de Irán.

BRASIL:

Muchas gracias. Muchas gracias por el comentario de Irán. Yo les sugiero a nuestros colegas que vean los documentos que se están compartiendo y publicando en la página web que les mencioné. Para darles un poquito de contexto, este debate está en curso. Estamos preparándonos. Es un proceso en curso. Estamos viendo cómo enfocar este nuevo evento. El delegado de Irán señaló algunos componentes de este debate. Este evento se realizó hace 10 años en un contexto muy específico derivado de hechos muy específicos y particulares en aquel momento y en ese momento NETmundial estuvo a la altura de los desafíos de la época.

Cuando comenzamos a trabajar acerca de una versión del evento 10 años más tarde la pregunta fue: ¿Cuál es el objetivo? ¿Ver los principios de aquella época, revisarlos? Es algo que quizá no sea la mejor opción porque sería un tanto dificultoso y, como dije, en aquel momento el evento se focalizó en la gobernanza de Internet desde una manera muy acotada y ahora estamos en un mundo diferente. No sería una tarea fácil revisar todo lo que hicimos en aquel momento y en un periodo de tiempo tan breve.

Por supuesto que NETmundial será una oportunidad de dialogar acerca de lo que hicimos hace 10 años, revisar los principios, por ejemplo, y reafirmarlos o ver si siguen siendo válidos en el día de hoy. Seguramente uno de los objetivos de NETmundial es dialogar acerca de lo que hicimos hace 10 años. Sin embargo, el principal foco está en la gobernanza del mundo digital con una perspectiva de múltiples partes interesadas. Podemos participar teniendo en cuenta todo el contexto actual. Por ejemplo, la CMSI+20, todo lo que está sucediendo en el mundo de manera tal que la comunidad pueda converger y acordar un camino a seguir de aquí en adelante. Muchas gracias.

NICOLÁS CABALLERO:

Muchas gracias, Brasil. Creo que es bueno ser el centro del debate porque es un buen marketing. Esto debería ponerlo contento. Muy bien. Ahora Egipto quiere tomar la palabra.

CHRISTINE ARIDA:

Muchas gracias. Gracias, Brasil. Quiero agradecerles a los colegas de Brasil y al colega de Suiza por compartir estas novedades. Creo que estos eventos son previos a la reunión gubernamental de alto nivel en Kigali. Creo que esta es una muy buena oportunidad para que los colegas de Brasil y de Suiza también puedan informar luego a los delegados acerca de estos dos procesos que van a suceder previamente. Muchas gracias.

NICOLÁS CABALLERO: Muchas gracias, Egipto. Seguimos teniendo el micrófono abierto. Veo que no tenemos tantos participantes de otras unidades constitutivas. Este es una especie de reunión de familia del GAC, si se quiere, en la cual podemos debatir cuestiones internas. Seguimos teniendo el micrófono abierto. No sé si quieren hacer un comentario o señalar algo. Es una sesión de micrófono abierto. Pueden hablar de lo que deseen.

Por ejemplo, en Paraguay... No veo al representante de Paraguay en la sala. Tendré que hablar con él más adelante acerca de por qué no está aquí. Muy bien. En Paraguay vamos a tener el evento LACIGF en octubre o noviembre. Luego les daré las fechas exactas. Todos son más que bienvenidos. Es un evento de carácter regional pero por supuesto que todos están invitados a participar.

Además, estamos organizando junto con la organización de la ICANN un foro sobre el DNS que, si recuerdo bien, tendrá lugar a fines de julio o principios de agosto. Será un foro del DNS enfocado en las DNSSEC. Será más bien de carácter técnico. Por supuesto que todos están invitados a participar. Luego les daré los detalles. Ya que esta es una sesión de micrófono abierto quiero aprovechar las oportunidades de marketing para promocionar estos eventos que tendrán lugar en Paraguay. Argentina quiere tomar la palabra.

MARINA FLEGO AIRAS: Buenos días a todos. Con respecto a estos foros que usted está mencionando, ¿dónde tendrán lugar? ¿En Paraguay?

NICOLÁS CABALLERO: Correcto, correcto. Creo que en Asunción, que es nuestra capital.

MARINA FLEGO AIRAS: Muchas gracias.

NICOLÁS CABALLERO: Ahora Papúa Nueva Guinea tiene la palabra.

RUSSELL WORUBA: Gracias, señor Presidente. Gracias, distinguidos colegas. Quiero nuevamente aprovechar esta oportunidad para informarle al GAC de que Papúa Nueva Guinea realizará un foro local sobre el DNS para fomentar el crecimiento de la industria. Este evento tendrá lugar en el mes de mayo. En esta reunión ICANN 79 tenemos dos becarios participando. Vemos cierto crecimiento en nuestra comunidad. Queremos aprovechar este impulso y también poder ser los anfitriones del foro del DNS en Asia-Pacífico el año próximo. Si hay alguien de la región, que sepan que les enviaremos las invitaciones a sus líderes o a sus representantes. Muchas gracias.

NICOLÁS CABALLERO: Muchas gracias, Papúa Nueva Guinea. Ahora toma la palabra Egipto.

-
- CHRISTINE ARIDA: Sí. Como esta es una sesión de micrófono abierto estaba pensando que quizá podíamos hablar un poco. Hablamos ayer con el NomCom, el Comité de Nominaciones, para ver si alguno de nuestros colegas del GAC iba a participar. Creo que no lo debatimos lo suficiente dentro del GAC y me parece que esta puede ser una oportunidad para hacerlo, o no, depende de ustedes. Es una sugerencia.
- NICOLÁS CABALLERO: Muchísimas gracias por la sugerencia. ¿Podría repetir? No escuché bien. Usted está sugiriendo que hablemos ahora sobre el tema del NomCom, lo que empezamos a hablar ayer. ¿Es correcto, Egipto?
- CHRISTINE ARIDA: Sí, correcto. Porque me pareció ayer, corríjanme si me equivoco, que no hay un acuerdo sobre si hay alguien del GAC que tenga que participar en el NomCom. Creo que podríamos hablar de los pros y los contras, algo por el estilo.
- NICOLÁS CABALLERO: Muchísimas gracias por la sugerencia, Egipto. Una vez más, veo que Taipéi chino y Reino Unido piden la palabra.
- TAIPÉI CHINO: Tras todas las invitaciones que escuchamos, quiero compartir entonces información también con ustedes sobre el Foro de Gobernanza de Internet regional de Asia-Pacífico. Se va a realizar en Taipéi en la semana del 19 de agosto. Si alguien en la sala está
-

interesado se puede poner en contacto conmigo o con cualquiera de nuestros miembros de la delegación de Taiwán. Tenemos la oportunidad de realizar este evento en Taiwán. Por ejemplo, el presidente del Foro de Gobernanza de Internet de Taiwán está en esta sala y también el gerente general de este evento. Están presentes aquí, en la ICANN 79. Todos son bienvenidos y pueden hablar con cualquiera de nosotros. Gracias.

NICOLÁS CABALLERO: Muchísimas gracias. Tomamos nota. Tengo ahora al Reino Unido.

NIGEL HICKSON: Gracias, señor Presidente. Quería agradecer a los aportes realizados por las personas. NETmundial creo que fue algo muy importante. De hecho fue una discusión innovadora y un debate brillante allá por el 2014. Dada la situación geopolítica en la que nos encontramos y las deliberaciones que tienen que ver con el proceso de revisión de la CMSI+20 tener otra discusión de este tipo va a ser muy valioso.

El foro de CMSI, el evento de alto nivel es algo también a lo que debemos prestar atención. Gracias, Jorge, por mencionarlo. Obviamente todos estos eventos que se están realizando hacen referencia también al foro del DNS que se está realizando en distintos lugares del mundo. Hay uno en Marruecos, Medio Oriente, en abril. Tenemos foros regionales de gobernanza de Internet. Jorge habló de EuroDIG, que también tiene que ver con el IGF europeo en el mes de junio. Creo que esta es una oportunidad valiosa de intercambiar

información sobre todas estas sesiones. Muchas gracias también por los comentarios realizados por China en lo que tiene que ver con CSAM. Creo que vamos a volver a hablar sobre esto para brindar una respuesta más cabal.

NICOLÁS CABALLERO: Muchísimas gracias, Reino Unido. Tengo a Colombia y después tengo a este caballero. Pido disculpas porque no puedo ver su nombre. Después Indonesia. Colombia, por favor.

THIAGO DAL-TOE: Muchísimas gracias, Presidente. Gracias, Nigel, porque estoy de acuerdo. Uno de los productos de esta sesión de micrófono abierto que no esperábamos es todo este calendario de actividades que tienen que ver con la gobernanza de Internet. Mi sugerencia, señor Presidente, es que nos ayude el personal de apoyo para ver si podemos generar un calendario donde puedan recibir o hacer sus aportes desde sus regiones y tengamos como un calendario adicional del GAC. Es una sugerencia. Gracias.

NICOLÁS CABALLERO: Gracias, Colombia. Suiza, ¿usted quiere reaccionar a lo que acaban de decir antes de darle la palabra al caballero? Adelante, por favor.

JORGE CANCIO: Creo que es una muy buena idea. Una idea que otros tuvieron en el pasado. Iba a compartir con ustedes el calendario de los eventos de

gobernanza digital y de política digital en el ámbito internacional que están en la plataforma de Internet de Ginebra, gestionada por la Fundación Diplo, que en cierta medida es financiada por el gobierno suizo. No solo es tener un calendario de los eventos. Quizá no todos y cada uno de los eventos están ahí pero sí van a encontrar información sobre los eventos, resúmenes de las sesiones, explicación de las cuestiones que se van a tratar. Creo que es un muy buen recurso y que está abierto a todos.

NICOLÁS CABALLERO:

Muchísimas gracias, Colombia y Suiza, por las ideas. Creo que podemos pedirle al personal de apoyo del GAC que incluya quizá un enlace para la fundación que acaban de mencionar, para que la gente que quiera pueda acceder a través de un clic. Obviamente vamos a incluir los eventos en Paraguay. Si no están en ese enlace, entonces voy a pedir que no lo incluyan. No, mentira. Es una broma. ¿Alguna reacción a Colombia y Suiza? No. Perdón. Primero el caballero.

KUO-WEI WU:

Soy Kuo-Wei Wu, de TWNIC. Estuve ayer en el GAC y escuché lo que se informó al GAC sobre [IR] y creo que con esta información el GAC puede mejorar la forma en la que comparte información. Por ejemplo, algunos de los países se quejaron de que necesitan más IPv6. Por la experiencia que tengo en mi país, si uno puede hacer que una compañía de móviles pase a IPv6, porque sabemos que ahora la Internet se maneja básicamente en el tráfico del área móvil, entonces si podemos hacer que se pase al IPv6 eso significa que va a aumentar

su uso y el IPv4 va a disminuir su uso. Yo creo que escuché a los que estaban aquí y creo que dijeron que el IPv6 está en un 50% nada más. Me parece que hay muchas experiencias que se pueden compartir. Si queremos que aumente este IPv6, tenemos que apoyarlo más. Yo puedo compartir la experiencia. Hay que exigirles a las compañías móviles que vayan al IPv6 para que suba su uso y disminuya el de IPv4.

NICOLÁS CABALLERO: Muchísimas gracias por lo mencionado, caballero. No sé si alguien quiere reaccionar esto. Ha presentado una muy buena idea. No veo nada. Entonces le voy a dar la palabra a Indonesia.

ASHWIN SASTROSUBROTO: Gracias, Nico. Quiero recordarles a todos que tenemos el próximo mes de julio un foro de DNS en Asia-Pacífico en Bali. Maravilloso para ir a nadar. Los invito a todos porque es en Bali. Eso por un lado. Por otro lado, quería decir que el primer orador... Me olvidé el nombre. Pido disculpas.

NICOLÁS CABALLERO: ¿Habla de Patrick o de la señora?

ASHWIN SASTROSUBROTO: No, de la señora. Farzaneh. Ella mencionó cosas muy importantes sobre la seguridad, etc. Creo que todos los entes reguladores enfrentamos el mismo problema entre la seguridad, el estar cómodos con el apoyo a la industria, el apoyo a la gente. En Indonesia

desafortunadamente muchos están hablando de este tema pero no todos están hablando conforme a los estándares de conducta esperados de la ICANN. Creo que el GAC, como los entes reguladores, tiene que encontrar la mejor forma entre todos estos pedidos de todas las personas. Eso quería señalar.

NICOLÁS CABALLERO: Muchísimas gracias. Tengo a Estados Unidos ahora. Después la Liga Árabe. Adelante, Estados Unidos.

SUSAN CHALMERS: Quiero reconocer la sugerencia de nuestra colega de Egipto para el NomCom. Estados Unidos no tiene una decisión en firme sobre este tema. También agradeceríamos debatir los pros y los contras. Brevemente quiero señalar que creo que la reunión bilateral con la Cámara de Partes Contratadas fue muy interactiva, muy productiva, la que se realizó ayer. Teniendo en cuenta que el GAC es en esencia un ente que pondera los distintos asuntos que suceden con las partes contratadas. Nosotros deberíamos ver sus contratos. Tenemos que buscar políticas de consenso para regular a estas partes contratadas. Quizá hay un consenso o no para ver si tenemos que iniciar un grupo de enlace con la Cámara de Partes Contratadas y el GAC para poder ver todos los temas que se están tratando. Quería plantear esto para que lo consideren mis colegas. Gracias.

NICOLÁS CABALLERO: Muchísimas gracias, Susan, Estados Unidos. Estoy completamente de acuerdo con la idea. No sé. Mi opinión es irrelevante aquí. Depende de ustedes. Personalmente creo que es una buena idea. Le pediría al personal de apoyo del GAC que comiencen a trabajar para establecer este coordinador de enlace con la CPH a menos que ustedes me digan lo contrario. No sé si el GAC en pleno me dice lo contrario. No veo ninguna oposición a la idea. ¿Les parece bien? Yo creo personalmente que es una buena idea pero le voy a dar la palabra ahora a la Liga Árabe, después tengo a Papúa Nueva Guinea y después Irán. Adelante, por favor.

HAZEM HEZZAH: Hablando del Foro de DNS de Medio Oriente, que va a realizarse en Marruecos, en Arabia Saudita se va a realizar el IGF global. Quería señalarlo.

NICOLÁS CABALLERO: Perfecto. ¿Van a enviar invitaciones a nuestros distinguidos miembros del GAC? No sé cómo lo enfocan. Para los dos, entiendo el IGF Global en Arabia Saudita pero qué pasa con el de Marruecos.

HAZEM HEZZAH: El Foro de Medio Oriente del DNS creo que es de ICANN. No lo organizamos desde la Liga Árabe.

NICOLÁS CABALLERO: Gracias. Papúa Nueva Guinea.

RUSSELL WORUBA:

Quería reaccionar a lo que mencionó nuestro distinguido colega sobre el IPv6 y el IPv4. Yo creo que el tema del IPv4, IPv6 y la transición es un tema en el que los operadores deben encontrar un valor comercial para poder hacer la transición además de un tema de escalabilidad de los servicios. Creo que son los operadores básicamente los que eligen cuáles son los recursos de Internet de los RIR y creo que la ICANN puede enfrentar este tema brindando información, haciendo coordinación y discusión, que sea más constructiva en el ámbito de los RIR. Para nosotros en la región, APNIC realiza estos eventos. También hay uno en Nueva Zelanda, donde el Pacífico va a tener este tipo de deliberaciones y va a compartir más detalles con esta información. Esto es lo que quería decir.

NICOLÁS CABALLERO:

Muchísimas gracias, Russell. Tengo ahora a Irán.

IRÁN:

Respecto del grupo de enlace, creo que podemos debatir esa idea. Podemos seguir avanzando en ello. No tenemos por qué decidirlo en esta reunión. En primer lugar, hablar con la Cámara de Partes Contratadas es un tema muy delicado porque hay muchos temas jurídicos involucrados. Creo que hay un interés del GAC en general en esas actividades. En primer lugar, hablar de la necesidad. No sé si este es el momento de establecer este grupo. Después también el método para quienes participan en el grupo y cuál es la autoridad y la

responsabilidad de ese grupo de coordinación si vamos a representar a todo el GAC. Gracias.

NICOLÁS CABALLERO:

Muchísimas gracias, Irán. Sí. Obviamente, es la forma en la que procedemos en todos los casos. No debería aclararlo. Gracias por señalarlo. ¿Tenemos algún otro pedido de palabra? ¿Algún otro comentario? ¿Alguna oportunidad de hacer marketing de los eventos que van a realizarse en sus países que quieran mencionar en este momento? De lo contrario, entonces les puedo regalar cuatro minutos para que disfruten de este excelente café portorriqueño. Veo que asienten algunos. Muchísimas gracias. Fue un buen experimento. Se transformó en una sesión de tormenta de ideas pero yo estoy contento. Vamos a ver qué sucede en el futuro. Con esto damos por cerrada la sesión.

[FIN DE LA TRANSCRIPCIÓN]